CECIGE SE SPECEIPOIDE CHO PARISION DE MON, 175 Pis.; tri 20018; SERGERO, 750; não, 14. Terjessi Stancetro, 16; deprestro, 23

ACTORDED NO DOTOLEY anuncies en brimera plans I pest?

linea, anuncios oficiales en segume. plana, 0'50; reclamus, 0'25; anunos preferentes tercera plans, 0'15; anucios cuarta plana, O'U' linea senethi

Esqueian mortuorias, asgun musetras.

Co co condución del periodice per les susuripleses de fuere de la covered. Andres que certinha el abene.

Dierie independients a

dientes de realización, se eleva á 19 998,47

peretas, à favor de los gastor; es decir, que en esa cantidad excede lo que quedo por Escassion, Administración e Imprente: Pasco de Valencia, 85 y calls de Sc. Gragorie, 25, bajos.

# La Hacienda provincial

Terminadas las importantes sesiones que han celebrado la Diputación for l y el Consejo administrativo de Navarra, y aprobados definitivamente los presupuestos de ingresos y gastos para el corriente año y las quentas del inmediato anterior, consideramos de interés y oportunidad añadir à la informeción que sobre las deliberaciones de la Diputación y su Consejo hemos dado en les presedentes números, noticia sintética y gastes presupuestes en 1903 y 1904.

de los citados presupuestos y cuentas, como tambien del curso que ha seguido la Deuda provincial durante el año 1903.

Comenzaremos por los presupuestos y, para que nuestros lectores puedan compararlos y ver las diferencias, publicamos à continuación los cuadros en que aparacen los resúmenes por artículos de los ingresos

#### PRESUPUESTOS

Arts.	CONCEPTOS	3					Pesetas Cts.	Pesetas Cts.
1.0	Secretaria,						33 400,00	33.000,00
2.0	Secretaria			20	19		7 800,00	8.850,00
3.0	Danagitaria						5 900,00	6.300,00
4.0	Imprenta				1		11 865,00	PARTY CONTROL OF THE PROPERTY
5.0	Servicio mecánico						8 325,00	8.418,50
6.0	Material		115				25 733,98	22 863 28
70	Imprenta. Servicio mecánico. Material. Representación. Contribución al Estado. Cobranza. Estadística.						7.000 00	8 000,00
8.0	Contribución al Estado ,						2.000.000 00	2 000 000,00
9,0	Cobranza						750,00	750 00
10	Estadística			50	,		39 808,00	43.760,00
11	Crédito						739 931,72	736,471,90
12	Arbitrios provinciales						5 000 00	8,000,00
13	Pensiones y jubilaciones				3		64 098,82	66 277,48
14	Servicios generales						20 000 00	25.250 00
150	Cárceles						37 675 00	40.440,00
16	Hospital ,						135 157,58	131,655 66
17	Carceles						143.874,05	148.004,25
18	Dementes					77.	232 000,00	384 000,00
19	Instituto general y técnico				1.0		57 550 50	5 \$390,00
20	Escuela elemental de Maes ras.						9 138,75	9 288,75
21	Junta de Instrucción pública .						11 362,50	11.562,20
22	Bellas Artes						8 000,00	8 000,00
23	Dirección de Obras						54 450,00	54 450,00
24	Conservación de carreteras						630 199,86	596 620,06
25	Obras de nueva construcción						164 180,91	652 754,62
26	Montes						71 462,50	71 515,00
27	Agricultura						206 869 00	163.597,00
28	Junta de Ventas						1.600,00	1 600,00
29	Imprevistos						75 000,00	75 000,00
30	Resultas de ejercicios anteriores					.0	790 602 47	524 364,40
	Camineros						23.750,75	21 060,70
	P-nsionistas del Estado						4 975,75	4 489,98
							10 171,88	11.367,16
	Maniatania				1		938,01	9.650,00
	TOT	ra)	L				5 638 572,03	5 956.816,24

## PRESUPUESTOS DE INGRESOS

Art s.	CONCEPTOS	1903 Pesetas, Cts.	1904 Pesetas. Cts.	
2.0 3.0 4.0 5.0 6.0 7.0 8.0 9.0 10 11 12 13 14 15 16	Material . Contribuciones . Cobranza . Propiedades . Crédito . Arbitrios provinciales . Secretaría . Hospital . Casa de maternidad y expósitos . Dementes . Instituto general y técnico . Escuela elemental de Maestras . Conservación de carreterras . Obras de nueva construcción . Agricultura . Resultas de ejercicios anteriores . Magisterio .		1.000,00 3 020 806,51 102 000,00 10 855,00 451 749,92 440 000,00 10 800,00 76 987,66 25 172 45 42 773,75 19 500,00 725,00 466,505,53 1035,267,15 12 822,57	1.000,00 3.064 624,08 101 300 00 10 855,00 451.749,92 500 000,00 11 000,00 77 475,02 24 672,45 42 000,00 17 000,00 725,00 467 007 69 6 394,43 100 000,00 1 088 296,86 10 325,37
	TOTAL	in the	5 716 965 54	5 974 425 82

## RESÚMENES GENERALES

			108		1903 Pesetas. Cts.	1904 Pesetas, Cts.
Importan Id.	n los ingresos los gastos.			•	5.716 965,54 5.638.572.03	5.974.425.82 5.956 816,24
Western Wills	Superabit.			100	78 393.51	17 609 58

gastos realizados hasta el 31 de Diciembre

de 1903 asciende à 568 572,14 pesetas, can-

tidad que es la existencia en caja en dicha

La diferencia entre los ingresos y los gas-

tos que, al terminar el año, quedaban pen-

era hijo único. ¿A qué viene, pues, hablarme

-Escuche usted lo que tengo que decirle,

que acaso le interesará—replico Brunlow.—

Sé perfectamente que ustad es el único y

misero fruto de un enlace fatal, que por

orgullo de familia, y por la más desprecia-

ble ambición, obligaron à contraer à su pa-

-Poco me importan esos epitetos-dijo

Monks, sonriendo con descaro;-reconoce

-Si, pero sé también-continuó el an-

ciano-cuántas desgracias, cuántos sufri-

mientos y angustias resultaron de unión

tan fatal; sé cuán pesada fué aquella cade-

na para los dos y de qué modo se empon-

zoño para siempre la felicidad de su vida.

Sé cómo à una estudiada galantería sucedie-

ron las disputas violentas, cómo á la indi-

ferencía siguió el disgusto, á éste el odic, y

al odio la desesperación; sé, en fin, que aca-

baron por separarse; y no pudiendo rom-

per para siempre los lazos que sólo la muer-

te debia desatar, resolvieron ocaltar al me-

nos el secreto bajo las apariencias de una

perfecta armonia. La madre de usted con-

siguió olvidarlo todo bien pronto; pero su

padre tuvo largo tiempo lacerado el co-

-En fin, se separaron-dijo Monks-ay

-Poco después de su separación-conti-

de un hermano que no existe?

usted el hecho, y esto me basta.

dre en su juventud....

razón.

# CUENTAS DE 1903

Tan solo podemos comunicar á nuestros lectores el resumen que dan las cifras siguientes:

La diferencia entre los ingresos y los

Polistin de EL ECO DE NAVARRA 120

# Et hospiciano

El nombre no hace al caso—dijo Monks, después de contemplar con sorpresa la emoción de su interlocutor.—¿Qué me importa à mi el nombre?

-Nada, ya lo sé -- contestó Brunlow; -- nada le imperta; pero era el nombre de su hermana, y aunque han pasado tantos años, to olvidaté jamas la emoción que experi-Menté en otro tiempo al oirlo pronunciar. Me alegro mucho que haya neted tomado otro nombre; créalo así.

Todo eso es muy bueno—dijo Monks, después de un largo silencio, durante el cual tetavo haciendo sdemanes de amenaza, mientras Bruniow tenia el rostro cubierto con las manos;—pero dígame usted a donde quiere ir a parar.

Tiene usted un hermano-dijo Brunlow, dominando su emoción—un hermane, coyo nombre le he dicho al oído, cuando le beggia por la calle, bastando esto para inbosold a usted a acompañarme hasta aqui, Poseido de ternor y sorpress.

después? to Monks—y sabe usted muy bien que yo nuó Brunlow-su madre de usted encon-

# DEUDA PROVINCIAL

En 31 de Diciembre de 1902 accendía la Deuda de la provincia à 16.536 650'10 pesetse; y en 31 de Diciembre de 1903 sumaba 16 406 621 68, es decir, que sa ha disminuido la Jauda, durante el año próximo

Sin embarge, no se entiende que se ha amortizado esa sume; la cantidad amortizada es 99 500 pesetas, y la diferencia entre esta suma y la antes anotada de 130.028,42 pesetas, ó sean 30.528,42 pesetas, es dis minución obtenida en el total de la Deuda con la conversión de censos en Obligacio-

# Las corridas de Pamplona

Sin pretensiones de ninguna especie y atribuimes funciones consultivas cerca del Exemo. Ayuatamiento de esa capital, vamos à exponer lealments la combinacion de matedores mas à propósito, à nuestro juicio, para las corridas de San Fermin, teniendo presente la brillantez y esplendor de sus tradicioneles fiestas y al mismo tiempo los méritos y exigencias de la actual tore.

Dia 7 Fuentes, Machaquito y Bombitachico.

Dia 9. Fuentes, Machaquito y Lagartijo. Prueba. Montes, Bombita-chico y Ma-

Dia 10. Fuentes, Montes y Bombita chice. Hoy dia la base del cartel tiens que ser el simpatico torero sevillano que acapara las contratas de las primeras plazas taurinas, dejando en todas ellas al par que un grato recuerdo, incesantes deseos de volver à pre-

Los demás que figuran en la combinación, son toreros jóvenes, en los que la aficion tiene puestos sus ojos; son el amanecer del renacimiento taurino, que tal vez llegará à convertirse en mediodia espléndido; son la encarnación de la agilidad, entusiasmo y arrojo, cualidades que se revelan en todas sus faenas y que constituyen un

Machaquito es el torero valiente, todo corszón, que ha recorrido entre estruendosos splausos los ruedos patrios y las plazas mejicanas; Bombita y Lagartijo constituyen, con su estilo especial, elegante y serio, una necesidad de empresarios y públicos, Montes es el torero de quien espera mas la afición en la próxima temporada; es el es pada que ha dejado á mayor altura el pabellón taurino en las plazas mejicanas; es la ilusión de los verdaderos aficionados, y por eso no puede ser excluido de ninguna combinacion y, menos, de las corridas de feria de Pampione, à les que siempre se lleva lo mejor de la coleteria v las primicias de los ganaderos.

Per último la combinacion no es cars, pues solamente Fuentes y Bombita tienen sus exigencias; los demas son muchachos que todavia no piensan en adinerar; solo tienen un deseo y una aspiración, servir á la afición y conquistar laureles que ciñan cual emblemas de victoria, sus juveniles y ardoresos pechos.

QUINO.

Madrid 1.º Marzo de 1904.

marido, aun cuando era diez años más joven que ella; mientras que éste, perdido ya su porvenir, permaneció en Inglaterra y tuvo nuevos amigos. Supongo que este detalle, al manos, no le será desconocido.

do la cabeza y dando una patada en el auelo, como hombre resuelto á negarlo todo;

-repuso Brunlew - me dan la seguridad de que, lejos de haberlo olvidado, no dejó nunca de pensar en ello con ira. Le hablo de sucesos ccurridos hace quince años, cuando no tenía usted más que once, y su padre treinta y uno, pues, lo repito, era casi un muchacho cuando le obligaron à casarse. ¿Será necesario remontarme á hechos que han de manchar la memoria de su padre, ó quiere usted evitarme estos detalles, descubriéndome la verdad? -Nada tengo que descubrir-contestó

Monke con aire confuso-y puede usted

-Los nuevos amigos de su padre eran un oficial de marina, retirado, cuya mujer había muerto seis meses antes, y sus dos hijas, una de las cuales, hermosa como e!

-Habitaban-continuó Brunlow, sin hacer aprecio de la interrupción-à poca dis-

# De Buñuel

Terminada la estracción de la remolacha ezn carera con destino á las fábricas de Tudela y Gallur, ofrece los signientes resultados sagún los datos que me han suministrado los dignos re presentantes D. Ricardo Ruiz y Gil y D. Pedro Urbiola.

Número de robadas contratadas, 4000; pro ducción en toneladas. 5.500.

Descontando que por la pérdida de semilleres á causa de los frios primaverales, haya dejado de cultivarse el 25 por 100 de les terrenos con tratados resulta una producción media de monos de dos toneladas por robada.

Como se ve el resultado no tiene nada de satisfactorio, máxime si se tiene en cuenta el cuantioso gasto que semejante cultivo lleva cou-

¿Es que nuestres tierres no son apropiadas para el desarrollo del azucarado tubérculo? Consiste, acaso, en la calidad de las semillas por las azneareras suministradas? Desde luego bemos de contestar negativamente, baetánden e para ello el hecho de que en tierras análogas y con idénticas semillas la producción ofrece ren dimientos bastante diferentes.

Lo que suceda es que sobra mucho campo ó falta mucha poblacién. Efectivamente: posee mos más de veinto mil robadas de tierra regadas por los canales Imperial y de Tauste y esa es mucha tierra para una población de 500 ve-

Y como no es rosible pisminuir la propiedad, que tanto equivaldria á disminuir la rioneza, urge fementar la población para que, contando con braceros suficientes, pueda darse á la tierra el cultivo que reclama.

No debe olvidarse que el objeto de la agricultura es «producir más, mejor y con el menor gasto posible», y aqui sucede que sin disminnir el gasto (21 menos una disminución bien entendida) nuestros fértiles campos solo producen la mitad de lo que debieran.

Una labor á tiempo es la salvación de una cosecha; practicada á deshora ó no practicada por la causa que dejamos apuntada, es tirar el

Y asi sucede que en vez de progresar, en vez de ver á estos laboriosos agricultores en el estado de prosperidad que tanto deseamos, solo

observamos que se va tirando. El corresponsal. 1.º Marzo de 1904.

# POR LOS OBREROS

Ayer mañana tuvimos el gusto de ser visitades por una comisión de obreros compuesta de Félix Velasco, Ruperto Marcilla, Julian Bolso y Lucas Santos, todos ellos padres de familia y que en nombre de los compañeros que estan sin trabajo como consecuencia de la paralización de las obras del municipio, nos regaron interpusiéramos nuestra humilde influencia cerca de la Diputación, con objeto de que dicha entidad oficial procure proporcionar trabajo á los que de el carecen en la actualidad.

Si estuviera en nuestra mano el remedio de la clase obrers, la cual tiene nuestras simpatias, entre otras razones por lo mismo que nosotros somos tambien obreros; si de nosotros dependiera el mejoramiento de su situación, a buen seguro que pondriamos

los posibles para ello.

Como les entidades oficiales estan intere sadas en dar colocación á los braceros que carecen de trabajo, nos limitamos, ya que del asunto nos hemos ocupado muchas veces, à trasladar el ruego à la Diputación, deseando que la Corporación foral y provincial atienda la petición de los obreros, proporcionando ocupación en las obras provincia. les, como lo hace el Ayuntamiento en la época de invierno.

Naestros visitantes nos rogaron hiciéramos público desde estas columnas el agradecimiento profundo de los obreros al señor García Echarri por el interes desplegado en favor de la clase obrera, así como á las personae carliativas que coadyuvaron con su óbolo á la gestión de la primera autoridad local, y prodigaron sus secorros à las familias de los obrerce necesitados. .

# LA "GACETA."

La recibida ayer contiene las siguientes disposi-

ESTADO.-Real decreto aprobando la nueva redacción del párrafo 7.º, artículo único del capítulo II del Reglamento de pesca en el rio Miño.

A CALL CONTROL CONTROL

tancia de la casa del padre de usted, y por lo tanto, trabaron bien pronto conocimiento llegando á ser grande su intimidad. Mi amigo era buen mozo, tenía el talento y la gracia de su hermans, y el anciano oficial le cobró afecto. Ojalá hubiera sido él solo! Desgraciada mente, le sucedió á su bija lo mismo.

Ei anciano se detuvo; Monsk se mordía los labios sin levantar la vista del suelo.

-Al cabo de un año-continuó Brunlow -habia contraido compromisos formales con aquella pura y cándida niña, á la que supo inspirar la primera, la única y verdadera pasión.

-Esa historia no se acaba nunca-observó Monks, agitándose en su silla. -Es una historia triste y dolorosa, joven

-dijo Brunlow-y estas historias son generalmente larges. Si se tratase de algun cuento de felicidad, puede usted estar seguro de que seria muy corto. En fin, un pariente rico, cuya benevolencia y protección se habia querido esegurar, sacrificando al padre de usted, murió de repente, y para reparar el mal de que había sido la causa indirecta, le dejó lo que él creia una panacea universal contra todas las penas.... esto es, dinero. Fué, pues, preciso que su padre de usted marchase inmediatamente à Roms, donde acababa de morir dicho pariente, dejando todos sus negocios embrollados; pero á penas llegó, sintióse á su vez atacado de una enfermedad mortal. Al saberlo su madre que

GRACIA Y JUSTICIA.—Reales decretos de concesión de indultos y conmutación de penas. GUERRA.—Real decreto autorizando al ministro para presentar á las Cortes un proyecto de ley modificando el art. 3.º del de 27 de Diciembre de 1901 sobre les casos y condiciones en que pueden contraer matrimonio les jefes y eficiales del Ejér-

HACIENDA.-Real orden resolviendo el recurso de alzada interpuesto centra un fallo de suprimido Tribunal gubernativo de la provincia de Gerona respecto á la partida de arancel por que deben adeudar las máquinas dinamoeléctricas.

GOBERNACION.—Reales órdenes aprobando la suspensión del Ayuntamiento de Piñar y la del alcalde y tres concejales del de Cañizares, decretadas, respectivamente, por los gobernadores civiles de Granada y Cuenca.

Otra resolviendo una instancia de varios médicos directores de baños en solicitud de que se declare aplicable el art. 162 de la instrucción general de Sanidad al acto del concurso anual anunciado para el dia 8 del actual.

Otras declarando Corporaciones oficiales á los Colegios de médicos de Madrid y Barcelona. Real orden circular relativa á la contratación provincial y municipal para los servicios de los establecimientes benéficos.

INSTRUCCION PUBLICA.—Real orden nombrando en virtud de concurso, profesor numerarie de la enseñanza de piano del Conservatorio de Música y Declamación á don Javier Jimenez Delgado.

Han sido aprobados los presupuestos municipales para el año actual de los Ayuntamientos de Aberin, Sansol, Unciti, Izu, Elorz y Mnrchante, las cuentas de propies y contribuciones de 1903 presentadas por los Ayuntamientos de Añorbe, Carcastillo y Córtes; y las de gastos de reedificación de la iglesia parroquial de Engui.

Se ha autorizado á los concejos de Sansoain é Imarcoain, para arrendar la venta de vino y aguardiente, y al de Arguedas para subastar el arriendo del abseto y venta al por menor del aceite, sirviendo de tipo la cautidad que ofrece el vecino don Juan Bautista Aguirre.

Por haber remitido fuera de tiempo el Ayuntamiento de Beire el informe relativo á la reclamación formulada don Delfin Ramirez de Arellano, la Diputación se ha declarado incompetente, apercibiendo á dicho Ayuntamiento por su morosidad.

# cambio en las Aduanas

Teniendo en cuenta las cotizaciones diarias oficiales de la segunda quincena del mes actual, se ha declarado por el ministerio de Bacienda que el tipo medio del cambio en el indicado período ha side el de 88,63 por 100, corespon-diendo, en su consecuencia, una reducción de 28 por 100 en les liquidaciones de dereches que pera su nago en oro se efection en les Advenss durante la primera quincena del mes actual.

# Del extranjero

[Frio!

Paris. ∞El frio es intensísimo, y según las indicaciones del Instituto meteorológico el frio durará mucho tiempo.

Los cambios de temperatura no serán grandes mientras dure la alta presión que domina el Norte de Europa y que indica ser de bastante dución.

# El idioma ruso

Paris.-El curso de lengua ruea ablerto en el Liceo de Paris ha sido suprimido en vista de que cada dia disminuyen más los discípulos. Esta disminución obede e á que existen grandes difiaultades que se observan para apreuder á escribir el alfabeto moscovita, que es muy dificil.

Terreno glorioso

Londres. -Mr. Osiris acaba de comprar el terreno donde se dió la batalla de Waterlóo. Tiene el propósito Mr. Osiris de levantar en el centro de dichos terrenos un monumento monstruo que conmemore la celebérrima bata-

# DE IRURZUM

lla y regalárselo al Estado francés.

Esperábamos, sí, que el mercado celebrado ayer hubiera sido concurrido y animado; nuestras esperanzas se vieron confirmadas. Por la mañana de madrugada empezó á notarse la animación; que por motivo de ser el Santo Angel de la Guarda, la gente madrugó mucho (y yo tambien, á pesar de que no me gusts) con el exclusivo objeto de no dejar de oir la misa en dicho dia, como es costembre en este pais.

A las siete horas se veía el templo lleno de CONTRACTOR OF THE PROPERTY OF

estaba en Paris, fué à reunirse con el, llevándole á usted consigo: mas al dia siguiente de su llegade, murió su esposo sin dejar ningún testamento; ningún testamento ¿me entiende usted? De este modo toda la fortuna recaia en la madre y el hijo, es decir, en ustedes dos.

Al llegar à este punto, Monke, sin respirar apenas, escuchaba consingular atención, aun cuando sus ojos no se fijasen en el narrador. Cuando Brunlow dejó de hablar, cambió de postura como un hombre que experimenta un alivio inesperado, y se pasó una mano por su ardorosa frente.

Antes de ponerse en camino, su padre de usted pasó por Londres-dijo Brunlow con lentitud, mirando fijamente à su interiorutor-y vino a verme.

-Nunca he cido hablar de esc-repuso Monks con aire de afectada incredulidad, mas no sin experimentar una desagradable sorpresa.

-Vino á vermey me dejó entre otras cosas un retrato, si, un retrato de aquella pobre joven, pintado por él mismo, el cual no pudo llevar consigo, con gran sentimien to suyo. Me dijo en términos vagos é incoherentes que había perdido y deshonrado á una familia, y me manifestó asimismo que tenia la intención de convertir su fortuna en fincas para asegurarles à usted y su madre una parte de los bienes últimamente adquiridos, después de lo cual iba à expatriarse para siempre. Prometió escribir para decirmelo todo, y aseguró que voive-

CORN. 900; somewire, 978; alle, 1376. Como de Pompinas : Trimestre, é pa-ED DEED REED DEGLESSED

pagar, à lo paudiente de cobre. Restando esa suma (19.998,47 pesetas) de la existencia en caje, (que, como queda dicho, es 568 572,14) results un sobrente de 548.573,67, el cual se refunde en varios conceptos del presupuesto aprobado para

Los ingresos reslizados y les pendientes ruman 6181106,41 pesetar; y los gestos tambien resuzados y por realizar ascienden A 5.632.532,74; de donde resulta un exceso de ingresos sobre los gastos de 548.573,67, esto es, la suma que ya hemos dicho ha pasado el presupuesto formado para el año co-

# rriente.

parado, en 130.02842 pesetes.

nes de Deuda perpetua.

mucho menos para que se crea que nos

Dia 8. Fuentes, Montes y Lagartijo.

chaquito.

senciar sus elegantes faenas y creciente arrojo.

peculiar toreo y personalidad respectiva.

que la hicieron olvidar por completo á su

—Sí, á fe mia—contestó Monke, volvien--lo ignoro completamente;

-El tono de usted, sai como su proceder

continuar, si le place.

sol, tenia diez y nueve años, y la otra dos -¿Qué me importa à mi todo eso?-pregunto Monks.

tró en el continente distracciones frívolas 2008 Ministerio de Cultura

fieles, por lo que, nuestro digno párroco, comprendiendo que á la gente le convenía, adelantó un poquito la hora, á pasar de que está algo molestado de un pequeño padecimiento que viene sufciendo á la garganta, que muy de veras le desso su pronta y total curación.

Las operaciones del mercado resultaron muy halsgüsfias para el que tenía que vender; porque tanto los que tenían cereales, como los que tenían ganados, los guardaban como pan bendito, pues todo el precio que era excesivo y hasta exagerado les parecía poco.

La plaza de ganado vacuvo, estaba de bote en bote jy qué parajas había! Muy bien aderezadas, con hermosos yugos, caprichosas campanillas, que hacen resentir con un toque los eidos más fuertes; bien peinadas (digo las parejas de bueyes) como es la afición de todos los montafieses; porque yo creo que, se esmeran más en peinar al ganado para traerle al mercado, que en que se peinen sus mujeres Ahora que de esto se ocupan ellas y con mucho gusto y esmero, llevadas de lo muy curiosas que son todas las montafiesas.

Con el dia de ayer acuden á Irurzun casi todos los jóvenes de estas tres leguas á la redonda, como que algunos le llaman al mercado del 1.º de Marzo, la feria de las bodas. No sé si será cierto ó práctico, pero lo que sí puedo asegurar que el mercado de ayer fué de mucho negocio en las compras y ventas de ganado. Hubo pare ja de bueves de tres años, que se vendió por 18 onzas (hablando á estilo del pais) deduciéndose de esto que el genado de labor aunque abundaba, se vendió caro.

La carne de vaca y ternera sufrió alguna ba-12, siendo sus precios 1,50 pesetas kilo y 1,60 respectivamente.

Tambien de ganado de cerda había mucho, particularmente de los de destete, y sus precios fueron bastante elevados. El tocino se vendió á 1,80 pasetas el kilo en vivo.

Está siendo objeto de elogios el personal de la estación férrea de esta localidad, pues con una amabilidad sin igual, y un celo plausible, despachan todas las mercancías que se les presenta, y el público que aprecia en lo que valen tan bellas cualidades, agradece mucho los des velos que tan dignos funcionarios, y yo por mi parte les felicito, así como les censuraría si lo merecieran.

El Consultorio médico establecido en este pueblo parece se presenta bien; pues los reputados médicos que lo componen, he visto que se afanan extraordinariamente y con entusiasmo que les distingue, practican sus operaciones cu-

Como esta se va haciendo demasiado larga hago punto. El corresponsal.

8 Marzo.

# Crónica agricola extranjera

SITUACCION GENERAL -EL MERCADO Y LA GUERRA RUSO JAPONESA

Los mercados de trigo han ofrecido una gran actividad en la mayor parte de las plazas extranjeras, y los precios han subido de 75 céntimos á 1,25 francos por quintal, según los paises. Tau general alza se atribuye, como hemos dicho antes de ahora, á los acontecimientos que

sa desarrollan en extremo Oriente, y á la dificultad para procurarse trigos de la América del Norte. Aunque las exportaciones no se vean interrumpidas por una confiagración general, por el pronto Rusia, ocupada en sus transportes militares, verá disminuir sus nogocios de trigos y las exportaciones. En Nueva York, en Chicago y en San Luis,

especialmente, el alza ha obedecido al temor de complicaciones políticas. A esto hay que añadir tambien la escassa relativa de las ofertas y la reducción en las exportaciones, que desde el 1.º de Agosto acusan una baja, con respecto al mismo periodo de la campaña precedente, de 145.000,000 de hectólitros.

A pesar de la reducción en las exportaciones del Norte de América, el total de las importaciones desde el 1.º de Agosto hasta el 31 de Enero no es menor de hectólitros 83.520.000, contra 79 953.000 durante el mismo periodo de la campaña precedente, y 77.473 000 durante el de la campaña de 1901-1902.

Las necesidades de importación para la Europa, desde el 1.º de Febrero hasta el 81 de Julio, se pueden calcular, como térnico medio semanal. en 3.045.000 heclólitros, mas unos 435.000 para los paises extraeuropeos.

Como para atender á estas exigencias tiene que tomar Rusia una participación muy activa. se explica que en todo el continente hayan repercutido los movimientos bélicos.

INGLATERRA

El tiempo ha sido sumamente frío. Las ofertas han disminuido en los mercados del interior, y los precios han tenido un alza de 50 céntimos y un franco por 100 kilos, según la procedencia.

El mercado de los cargamentos en Londres, después de haber subido mucho, ha quedado en

BELGICA Y ALEMANIA

Los mercados rusos han estado animados durante la última semana. En Berlin, el trigo á expedir tuvo un alza de

8 marcos por tonelada (un franco por 100 kilos), y el alza media de la quincena es de un franco

RUSIA AUSTRIA HUNGRIA Y RUMANIA Las cosechas de Rusia ofrecen algún cuidado, especialmente en el Sur.

Las exportaciones de trigo son todavia muy continuadas, pero se hace sobre todo á costa de los stocks acumulados en los puertos, pues las conducciones desde el interior son relativamente escasas, á consecuencia de emplearse los ferrocarriles casi exclusivamente en los transportes militares.

En Austria-Hungria el frio ha causado algunos perjuicios. El mercado de Viena, después de un momento de agitación al comenzar la semans, quedó en calma.

En Rumania los campos presentan mejor as pecto.

ESTADOS UNIDOS Y ARGENTINA

Según un despecho de Cincinnati Price Current, las aparlencias del trigo de invierno dejan bastante que desear. No obstante, el Northivestern Mitter dice que en el Kansas la si tusción es satisfactoria.

A pesar de la escasísima exportación, el stokes visible ha disminuido esta semana en 77.000 hectólitros.

En Nueva Yerk y Chicago, el mercado ha sufrido agitacion extraordinaria á consecuencia de la guerra ruso japonesa. Al finalizar la semana sobrevino una baja de 33 á 48 céntimos. En la República Argentina los negocios de

trigos son muy importantes y la exportación no alcanza menos de 1.174.500 hectólitros en la semens última. Desde el 1.º de Enero las exportaciones se

elevan á 4.156.200 hectólitros, lo que representa un término medio anual de 34 millones de hec tolltros. Los stocks visibles son de 1.565.000 hectólitros

contra un millón 160.000 en igual fecha del año anterior.

EL STOCK FLOTANTE

En resumen: las cantidades de trigo embarcado para el Continente y Reino Unido, son 852,590 hectólitros más que la semana precedente, y 1.609.500 hectólitros más que la semana correspondiente del año áltimo.

GASTON LAVEDAN.

Paris 27 Febrero 1904.

# Peregrinacion navarra A ROMA

En el Beletin Eclesiástico de 1.º del mes co rriente, que recibimos ayer tarde, aparece una extensa é interesante circular de nuestro venerable Pralado acbre la proyectada peregriusción de párrocos á Boma. Como los señores párrocos han de leer, si ya no han leido, ese documento en Boletin Eclesiástico, nos abstenemos de reproducir las consideraciones y excitaciones que el seffor Obispo les dirige.

A continuacion de ellas S. E. I. excita á los fieles navarros á (realizar una peregrinación á Roma con metivo del quincuagésimo aniversa. rio de la defancion dogmática de la Concep cion Inmaculada de la Santísima Virgen.

Al hablar de esto recuerda el señor Obispo la anterior peregrinación navarra á Rome, diciendo de ella, entre otras cosas, que, «si no por su número, que no era excesivo, comparada con otras muchas, al menos por sus buenas cualidades de orden, compostura, recogimiento y devoción, fué la que más llamó la atencion entre todas, las peregrinaciones que acudieron á Roma con motivo del vigésimo quinto aniversario de Pontificado de León XIII, y á quien mas elogió y alabó la prensa católica de la Cindad eterna.»

A lo cual afiade nuestro celosísimo Prelado: «¿Por qué no podríais dar ahora una nueva prneba de vuestra fé y de vuestra devoción? ¿Es que se ha oscurecido en vosotros aquella ó entibiado ésta? Simpático era el objeto de aquella, pero más simpático es para el corszón cristiano, y particularmente navarro, el objeto de la que Nos os proponemos. Entonces íbamos á reconocer en León XIII el sucesor de San Pedro, y alabar á Dios porque en la lerga cadena de los Obispos Romanos que forma la historia de 20 siglos era el segundo en contar en el pontificado los años del primer Paps; ahora vamos á reco nocer y confesar en el Romano Pontifice aquella voz infalible que anuncia al pueb o de Dics los misterios de la fé, á alabar á Dios porque hace cincuenta años el precursor de Pio X, e inmortal Pontifice Pio IX, declaró que la doctrina que sostiene que la Beatísima Virgen María en el primer instante de su Concepción, por un singular privilegio de Dios, fue preservada inmune de toda mancha del pecado original, es revelada por Dies, y por consigniente ha de ser creida firme y constantemente por todos los

Si os animáreis y formáreis un número sufi ciente para poder atender las ventajas de un viaje económico, Nós compartiríamos con voso tros las penas y las slegrías, los trabajos y las satisfacciones del visje, y tendrísmos el honor y consuelo en besar el pie de nuestro amantísimo Padre Pio X.

Los que quieran formar parte de la peregrinación, envíen desde lusgo, y cuanto antes, sus nombres á la Junta Diocesana, que ella se encargará, con el éxito que lo hizo la vez pasada, de arreglar el viaje de manera que todos queden

Tenemos por indudable que esta invitación del venerable de la diócesis no quedará desoida y que habrá este afio peregrinación navarra á

# LOS MONTES DE CIERZO

Regresó la comisión de Monte Cierzo, que fué à Madrid, y ayer se celebró en las casas consistoriales una reunión del Ayuntamien to con las representaciones de las socieda. des y campos, en la que se dió lectura á los dictamenes de los señores Silvela y Garcia Prieto, que acaban de ser consultados sobre si el Ayuntamiento, de esta ciudad está en terreno firme, al reclamar la ejecución de sh acuerdo; si es procedente el recurso de alzada que tiene interpuesto contra el decreto por que el gobernador aprobó que el alcalde de Cintruénigo no cumplimentase el encargo que se le dió por el de Tudela para que hiciese las citaciones para el expedien. te; y en una palabra, si Tudela tenía ó no

La asamblea oyó con sumo gusto la lectura de los dictamenes de que el Ayuntamiento tiene razón y justicia en lo que pretende; y la manifestación de que el señor Muro dictaminó verbalmente en el mismo sentido; pues, si bien estaban todos convencidos de la buena causa de Tudela, vieron con placer ratificadas sus convicciones por el juicio de Letrados de tan gran fama, cuyo criterio estaba libre de toda parcialidad y spasionamiento.

Se acordó recurrir en queja contra el mantenimiento de la suspensión que, por consideraciones de orden público adopto en Enero el señor Gobernador civil, y se dió un expresivo voto de gracias á la comisión y á las personas que le habían facilitado su labor ó ayudado en ella.

Un numeroso público presenció la rennión y salió muy bien impresionado por la buena marcha que lleva tan trascendental asunto.

La Sociedad Electricista Tudelana ha tenido la junta reglamentaria en que se ha comprebado la buena marcha que lleva.

El tiempo sumamente frio en estos edias, lo que ha de inflair en el retraso de las plantas; los precios de granos en especial el trigo están en alza.

El correspont. Tudela 2 de Marzo de 1904.

# EL MAESTRO y la sociadad de Santa Cecilia

Con mucho gusto reproducimos á continua cion la carta que el notable maestro y compositor don Ricardo Villa ha enviado a la sociedad Santa Cecilia, con motivo de la felicitacion que

ésta le dirigió el dia del estreno en esta cíndad

de la obra «Raimundo Lulio». La circunstancia de hallarse en las Canarias el señor Villa dirigiendo una compañía de Opera italiana, por cierto que obteniendo una serie gloriosa de éxitos y siendo obsequiedo por ens admiradores con valiosos regalos, tanto en el dis de su beneficio en las Palmas como en Santa Cruz de Tenerife, es la causa que ha motivado el retraso en la contestación al telegrama, que, poseida de mayor entusiasmo, le dirigió dicha sociedad, como tambien lo hicieron el Orfeón y muchas personalidades de Pamplons,

tan amante de la música como entusiastas por

el maestro Villa.

La carta dice así: «Sr. D. Alberto Huarte.-Mi distinguido y querido amigo: Por no haber tenido noticias del estreno de mi obra en esa, hasta mi regreso á Madrid de las ielas Canarias, he tardado en contestar á V. á su carifioso y atento telefone. ma por el cual he sabido el éxito alcauzado por mi modesta producción en esa para mi muy querida capital de Navarra, y como recíproca muestra de gratitud á ustedes y á la notabilísi. ma corporación que tan dignamente preside, y á la cual tengo á mucha honra compartir con eon ella los trabajos que anualmente verificamos, le ruego encarecidamente haga á dicha gratitud y de mi sgradecimiento mas profundo en compensación á las infinitas pruebas de estimación y cariño que de ustedes recibo. Como siempre soy de ustedes affmo. y leal

amigo. - Ricardo Villa > Muy bien nos parece, y mejor aun si este afio como los tres anteriores, tenemos en San Fermin la ocasion de tributarle nuestro aplauso y

# espresarle nuestra mayor simpatia. Despedida del general Rubio

Al cesar el general Rubio en el mando de la brigada que guarnece esta plaza, ha dirigido á los cuerpos la siguiente despedids:

«Por real orden de 25 del actual se me ha releva do del mando de esta brigada y habiendo hecho entrega de ella en el dia de hoy antes de ausentarme es mi deseo hacer constar las buenas impresiones que he tenido durante los dos años de mi mando. Al hacerme cargo de ella pasé minuciosa revista de cuarteles, personal y de armas comprendiendo desde luego por su resultado, las brillantes dotes de mando que adorna ban á sus dignos jefes y oficiales; á ellos y á las clases de tropa que secundaban sus órdenes, debi el no tener que reprender la más mínima falta en aquella revista ni en las sucesivas y eso que raras veces consigné con anticipación en la orden la revista que había de pasar á los regimientos pues no se hacía necesario por el esmero y cuidado que todos incluso los individuos de tropa tenían para que en ninguna ocasión pudiera notarse falta alguna.

Esto habla muy alto en favor de todas las clases é individuos que pertenecieron y pertenecen á los cuerpos de esta brigada por lo que respecta al asso, disciplina y grande interes que he observado se tiene en la condimentación de los ranchos que se suministran con abundancia y variedad; no dejando nada que desear por lo referente á instrucción pues pude notar los buenos dessos y aplicación de todos por complir sus cometidos con la mayor perfección.

En su virtud consigno complacidísimo todo lo expuesto que me hizo facil el mando quedándoms grato y eterno recuerdo pues con tales regimientos se puede combatir cuando fuere nece-

sario seguros de alcanzar la victoria. Réstame decir que me separo con pena por s algún dia necesita el Gobierno de la nación de vosotros no poder estar á vuestro lado para ofrecer á nuestro muy amado Rey Alfonso XIII (q. D. g.) el fruto de vuestros desvelos. Seguid siendo el ejemplo del buen soldado español y con esto agradaréis á vuestros futuros jefes y se felicitará vuestro general.>

# En la Nudiencia

INFORMACION JUDICIAL Senalamiento

Pleito .- San Sebastian .- Ectre don J. M , y don P. L. sobre pago de pesetos, licenciados se fiores Lizarraga y Huertas, procuradores seño res Velesco y Aoiz.

Aciz. - Contra P. P. por hurto, licenciado se nor Arraiza, procurador senor Vidaurreta.

# Golegio Motarial

Hemos recibido la lista de los notarios colegiados existentes actualmente en Navarre, y de ella entresacamos los siguientes datos que, consignamos por via de infor-

Componen la Junta directiva del Colegio; don Gregorio Perez, decano presidente; don Luis Medrano, censor primero; don Galo Lopetegui, censor segundo; don Juan Goizuets, tesorero, y don Polonio Escolá, secretario. El notario que lleva prestados servicios

en mayor número de años, es el de Santesteban, don Juan Urriza Legecia, al cual le fué extendido el título correspondiente en 25 de Septiembre de 1855. El notario más moderno es el de Aoiz.

don Felipe Florez López, pues se le exigió el título el 6 de Julio de 1903. El número de notarías servidas en la pro-

vincia es de 36, encontrándose vacantes las de Burguete y Ochsgavia que corresponden al distrito de Aciz.

Durante el pasado año fallecieron los notarios de Tefalla y de Estella, repectivamente, don Joaquin Romeo y Duo y don Luis Larrainzar Anocibar.

Se encuentran jubilados, por edad, los notarios, don Francisco Salcado, de Echauri; don José Erro de Huarte-Araquil; don Martin Miguel Erro, de Tafalla, y don Toribio José de Irizar, de Tudela. Agradecemos al señor secretario del Cole-

gio Notarial el recuerdo.

# Raterías locales

Ayer fueron conducidos al Depósito munici. pal curtro individuos que se entretenían en lim. piar los bolsillos de varlos quintes con juegos de prestigitación.

El caso no es nuevo. Se repite en todas las ocasiones en que hay gran afluencia de foraste. ros con caalquier motivo. Es decir que en Pamplona hay ratas, como

hay en Madrid y en otros sitlos, con la diferen cla de que los de aquí son intermitentes. Y según lo que de público se dice de ellos, les

artimañas y estrategemas de que se valen para desplomar hasta al lucero del alba, son tan iningeniosas, que no desmerecen en neda de lo que han hecho populares á los más célebres émulos de Caco.

Hay que barrer esa lapra de la sociedad, que pone en entredicho la cultura y tranquilidad de que siempre ha gezado Pamplona.

# DE VERA

Anteanoche falleció en esta villa el sacerdote capellán del Colegio de nifias don Antonio María Irazoqui y Endess, á la edad de 76 años. Hoy se ha verificado la conducción de su cadáver, con asistencia de numerosa concurrencia.

La Aduana de esta villa ha sido habilitada para la importación de semillas de herbicultura, horticultura y arboricultura, maiz, legumbres y tubérculos, barro obrado en objetos de cocina, cales, piedras, madera ordinaria en tablas y vigas; en bruto y labracas, y en instrumentos de labranza, hierro forjado y acero en instrumentos agrícolas, carbón mineral, y para el despacho de viajeros. Esta ampliación de habilitación ha sido gestionada por el sensdor don Antero de Irazoqui, y el Ayuntamiento agradecido á sus entusiasmos y actividades por la prosperidad de esta villa y deseoso de patentizarle la consideración que le merece, le ha dado las más expresivas gracias, y el pueblo que conoce aquellas gestiones, le demostrará una vez más sus vivas simpatías.

Anteayer cayó aquí una gran nevada, cubrien. do de hermoso blanco los campos. Va desapareciendo, guardando restos en los paises lejanos. La temperatura ha templado, y el sol se deja ver algo, parece ser que se inicia el baen tiempo El corresponsal.

corporación público testimonio de mi eterna 1.º Marzo 1904.

La comisión municipal correspondiente ha firmado ya la propuesta de las aspirantes à la porteria del Vinculo. Parece ser que de las 41 solicitantes han

sido desechadas 32 que carecen de méritos suficientes para el desempeño del cargo. Segun hemos oido, la comisión tiene el propósito de proponer para la plaza à aquelia que reuna mejores condiciones, desligandose por completo de toda influencia.

S. M. el Rey ha regalado el título de doctor en Derecho à nuestro paisano el joven catedrático del Instituto de Granada don Eduardo Ugarte y Albizu, el cual se graduó en presencia del Monarca el dia 6 del pasado mes en la Universidad Central, obteniendo la codiciada nota de Sobresaliente, siendo muy felicitado por la augusta persona.

A yer falleció en Madrid la virtuosa señora doña María Luisa Gispert, ca riñosa esposa de don Félix Lopez de Calle, hermano de nuestro amigo el oficial primero del gobierno civil don Dario.

Acompañamos en su sentimiento á la distinguida familia de la finada.

Ha regresado de Madrid la comisión tudelena compuesta de los señores don Gregorio Iribas, don José Gaytan de Ayala y don José Garnica, que se trasladó à la corte para gestionar asuntos de Montes de Cierzo.

Se encuentra en Zaragoza nuestro paisano y amigo el gobernador civil de Huesce, don Antonio Baztan.

Por el gobierno civil se ha remitido al ministro de la Gobernación el recurso de alzada interpuesto por ei alcalda de Tadela contra la providencia del gober nador, por la que desestimó la queja pro ducida por dicho alcalde contra el de Cintruénigo, por haberse negado éste à citar à juicio gubernativo à don Manuel Medrano, en virtud de denuncias presentadas por infracción del reglamento de los Montes de Cierzo.

D. Eugenio Fernandez Irigaray se servirá presentarse en el Negociado de Estadística del Ayuntamiento de esta ciu. dad para enterarse de un asunto que le in-

La cocina gratuita de la parro quia de San Lorenzo repertió ayer entre los pobres de la misma 704 raciones.

Un vecino de la calle de los Mártires de Cirauqui nos zuega llamemos la atención de la autoridad respecto á un forioso can que tiene la mala costunibre de arrojarse sobre los transeuntes y los parros que pasan por la mencionada calle.

Como el animalito en cusatión puede originar un disgusto serio, confiamos en que la autoridad ordenará al dueño del perro que vaya este con bozal.

Queda complacido nuestro comunicante.

Fegun anunciamos dias pasados, à las seis de la tarde se celebrara hoy en los salones del Nuevo Casino el primer concierto musical, con sujeción al siguiente programa:

«La princesa amarilla» overtura, por la orquests. - Saint Saens.

«Cavallaria rusticana» fantasia, per la or quests .- Mascagni. «Rsimundo Lulio» bailables, por la or-

questa.-Villa. Concierto para piano y orquesta por el senor Laspiur. - Litz.

Polaca de concierto por la orquesta.-

En vista de una instancia de Cesareo Barberena, soldado del regimiento infanteria Reserva de Pamplona, se ha dispuesto de real orden que el expresado regimiento reclame las pensiones de cruz del Mérito Militar de 7,50 pesetas mensuales, vitalicia, que posee, correspondientes à Ens. ro y Febrero de 1899, únicas que ha dejado de percibir, puesto que las anteriores hasta fin de Diciembre de 1898 le han sido abo. nadas, en ajuste abreviado, por la Comisión liquidadora del primer batallón del regimiento infantería de San Marcial.

El Boletin Oficial, publica la real orden del ministerio de Agricultura, permitiendo la circulación y veuta de los conejos esseros, durante el periodo de veda.

Durante el mes próximo pasado ha realizado la guardia municipal de esta ciudad los siguientes servicios:

Policia urbana 121; Juzgado municipal 14; idem de instrucción 2; à disposición del señor gobernador 1; gobierno militar 1; to. tal 147 denuncias.

Por los agentes de la autoridad fueron denunciados ayer un carretero, por haber causado daños con su carro en un arbol, y una vecina por tener ropa tendida en el balcón de su casa.

En dirección á Zaragoza y procente de Madrid, pasó ayer por esta estación el gobernador ciuil de esta provincia.

El señor Planter comió en la fonda de la estación continuando á las dos de la tarde su viaje à la capital aragonesa.

Boda.—En breve se verifica la de un joven de esta capital, que esta una isia que fue de España (y no rechi dose) y que en la actualidad desempe importante cargo en una ciudad di provincia, en la que fijaran su resulta fo con una bella senorita que habita en la con una nev un establecimiente casa en que hay un establecimiento de una calle muy recta de esta población

Hoy cesará en el desempe de su cargo el que fue dignisimo just merpar don Cecnio Garcia Morales, que en er escaso tiempo que tieva en esta cas tuao ocasiones en 188 cavies dep bien su aiteza de miras, y sus conocinia tos para el desempeño de su cargo.

El senor Garcia Morates supo captala eimpatias y si respecto de cuantos le ba ron, y por eso su marcha sera sentida Por consigniente, noy se hara cargo

Juzgado nuestro amigo don Laureano Ma Como verán nuestros lector por la conferencia de Vitoria que en uto gar publicamos, han saildo de aquelaque tal con destino al cuarto batanon de de guarnición en esta 14 quintos alais El Apostolado de la Oraci

instalado en la igiesia de Santo Domo celebrara la función acostumbrada el p nes primero de Marzo dia 4 del mes, so A las siete habrá misa rezada y com nión; a lasjonce, expuesto el Santidino

celebrara misa solemne, y a continuación naran las visitas y preces de costumbie; reservara. A las cinco de la tarde se expondas Divina Majestad; à las las seis y mediata

ara lugar el ejercicio con visita al Santia Et domingo à las siete habra misa len y comunión. Los arroces han tenido una gra subida de precio y lejos de descender to

tinuan con tendencia firme en los praces les centres productores. En Vaienci se han afirmado los prode 30 pesetas para el Monguili y 40 par

La (Gaceta» publica una posición dejando sin efecto la convocato a oposiciones de Escuelas públicas, ago ciada en 31 de Enero únimo.

Por la Dirección general Obras públicas ha sido aprobada la liquid cion de las obras de conservación de las rreteras de Arnedo à Navarra y de Arosin las Ventas de Cervera, cuyo contratistas don Telesforo Ortigusa.

Por la Dirección general i Agricultura se han remitido al Gobieros vil unos estados para que mensualmente devueivan cupiertos con la relación de l accidentes de trabajo que hayan coumb

Dicho servicio debe cumplimentare; partir desde el mes de Enero próxim p El Ayuntamiento hizo ayer en

trega al goberna for militar para su rezsion a Madrid, del proyecto y planese nuevo matadero que se piensa constriire las inmediaciones del portal de Tacones. El gobernador encarga á la

alcaldes, guardis civil y demás agents à su autoridad, la busca y captura del solddo desertor del regimiento de la Constitu ción, Pedro Valdivieso Felipe, de 32 siz de edad y natural de Tafaila. Conforme estaba dispuesto,

ha llevado à cabo en la Zona de esta caltol, la presentación de los nuevos soldais Los nuevos reclutas, comenzarán mile na a partir para sus destinos.

Son esperados ya, algunos contingent de los que han de nutrir los regimients a guardición en Pamplena.

Ha sido nombrado ayudante di campo del general de brigada don Emil Navarro (quien ya dijimos está nombia jefe de la que guarnece esta plaza) el pomer teniente de Infanteria don Teofilo Bi bledo Salaverria, que actualmente se Mil ea el legimiento de la Lealtad.

Han sido asignados, disponier do que se paguen por la Administración especial de Hacienda de Navarra los 8º guientes sueldos de retiro al mes.

Al capitan don Julian Perez Zayas, 1881 dente en Pampiona, 225 pasetas. Al carabinero Saturnino Perez Femili dez, residente en Errazu, 22,50.

Anteojos Raca de precisión Unicos que conservan / mejoran la vista; et garantía sestan á prue: a y no siendo satisfati rios á la vi da se devuelve el dinero; los resi el acrdditado óptico de Madrid M. J. Debos Los de Navarra los pueden adquirir a precio tarifa en casa de su representante dons las Rodriguez, paseo de Valencia núm. 22, estate Para más det alles pidase el catálogo, que le el t egará gratis

Trans and the second of the second second second second second Correspondencia administrativa Estella.-D. E. M , recibidas 138 pesetas 64 655

Obanos. - D. R. O., recibidas 10 passtas 45 th

Sanguesa.-D. J. O., recibidas 25 pesetas 73 cm

# Aluestra información

alhondiga.

DE LA REGION

Vitoria 2 (8 noche).

Zúñiga y Orbiso

En la sesión que celebró esta mañana la Comisión provincial se acordó mandar una comunicación à la Diputación de Navarra interesandola el pronto y favorable despacho del escrito enviado á esa Corporación por el Ayuntamiento de Orbiso respecto á una desviación de aguas llevada á cabo por el vecindario de Zúñiga.

Esta noche le ha sido administrado si

Enferma

Santo Viatioo à la respetable madre del and gado don Tomas Sale. La nueva alhóndiga Mañana se firmara la escritura de tesis

de terreno en que se va à levantar la nos Quintos

Hoy han salido con dirección à valis Da elios van 12 destinados al Cuarto tation de plaza de anarnición en esa capita

Consejo de guerra Presidido par el coronel señor Cirojedas

reunirá mañana el consejo de guerra par juzgar á un cabo del batailón de Cuesta que hisió à consejo del batailón de Cuesta que hirió à un soldado.

2008 Ministerio de Cultura

#### Recompensas

A propuesta del señor capitán general se ha concedido mención honorlfica, por los servicios prestados en Bilbao durante la huelga al primer teniente eñor Fuentes y á los segundos señores Ciscer y Gonzalez, del Regimiento de Cuenca.

Ademés se han dado también recompensas a cinco sargentos, custro cabos, once soldados, un músico de primers, otro de segunda, otro de tercera y al maestro de cor. netas.

#### Al extranjero

Hoy por la tarde han pasado en el tren con dirección al extranjero cuarenta y ocho obreros pensionados por el Estado para ampliar los estudios.

Iban en un departamento de segunda clase, y daban muestras de gran satisfac ción.

#### Enssyos

Han dado comienzo los ensayos de las obras que se interpretaran en la velada que ya a dar la Juventud Católica.

El corresponsal.

# Wizcaya

Bilbao 2 (10'10 noche) Boisa

Banco Guipuz	coar	10,	p	ape	ıl.				. 132'00
Idem Bilbao,	pape	ıl,			af i				. 000'00
Idem, dinero.									. 000,00
fdem Vitoria.									
Idem Vizcaya	, he	ch	0		1.				
Idem, operaci	ón.								. 000'00
La Aurora, pa	pel.								. 94'00
Idem, dinero									. 00'00
La Polar,									. 107'00
El Norte									. 000'00
Construccione	s m	et	álic	cae,	p	ape	al.		. 00'00
Altos Hornos	hec	ho							. 255'00
Idem	dine	ro							. 000'00
CONTROL OF THE PARTY OF THE PAR	W. 2.	26.00	5002020	14.9					OFICE

Unión Española de Explosivos, hecho. . 280'00 Ferrocarrii de Elgoibar á San Sebistian, 29'00 Idem Hullero Robia á Valmaseda. . . . 000'00 Idem de Durango à Zumárraga, dinero . 00'00 

Papelera Española, papel. . . . . . 95'00

Idem de Asturias Galicia-Leon. . . . 000'00 Idsm de Arbeieda Valmaseda. . . . . 000'00 Avantamiento de Bilbao, operación. . . 94'00 

### Fin de la huelga

Aceptado por los huelguistas el acuerdo de la Diputación respecto à las condiciones para que se reanude el trabajo en el ferrocarril de Triano todos los obreros que se habian declarado en huelga han reanudado esta mañana los trabajos.

Los ocho individuos detenidos por haber apedreado un tren en Cotorrio continúan todavia en la carcel sin que se crea que vayan à salir de elle, como se había di-

Conste, pues, que la huelga de obreros del ferrocarril de Triano ha terminado.

#### A la carcel

Ha sido conducido à la carcel el director del semanario republicano «Marsellesa» à consecuencia de un faribundo artículo publicado en su último número.

### Descontento en la Boisa

Al terminarse hoy las operaciones de la boisa se comentaban mucho los acuerdos tomsdos respecto à las cotizaciones por el Colegio de bolsistas, acuerdos reformando el modo de hacerse las cotizaciones del cual ya di cuenta à ustedes oportunamente.

Estos bolsistas piensan protestar ante quien corresponda contra esta determinación del Colegio.

## Quintos

Hoy han marchado a Madrid los quintos destinados à telegrafos, servicios topográfi cos y ministeri ) de la Guerra. Mañana marchan los que van á Logrofio, Vitoria y Bur-

## En el Ayuntamiento

Hoy ha celebrado sesión nuestro Ayun. tamiento.

Primeramente se discutió largamente la implantación del impuesto sobre almacenes de materias inflamables y similares.

El cargo de vesdor fué aprobado tras larguisima y pesada discusión.

Después se discutió también largamente, pues à nuestros concejales les dió hoy por dar mucho quehacer a la lengua, un informe de los socialistas pidiendo al Ayuntamiento que recurra en alzada contra el cuerdo de la Diputación respecto al nom. bramiento de los asociados, con este motivo se entabló una acalorada discusión entre nacionalistas y socialistas.

El señor Eldesaga dijo que los socialistas son la negación de la libertad.

El señor Salsamendi contestó al señor El-

Este contesté al señor Salsamendi que no

sabia lo que era socialismo. El señor Salsamendi: V. no sabe lo que

Terciaron los señores Merladet y Val pards.

El primero dijo que iba à hacerle al segundo una estatua.

El señor Merladet: Soy muy feo.

El corresponsal.

# Guipúzcoa

San Sebastian 2 (10'50 noche).

## Prepararse

El señor Orcolaga ha enviado un telegrama anunciando una nueva borrasca que se desarrollarà por el norte.

## Desprendimiento

En el monte Ul s ha habido hoy un desprendimiento de tierras sin consecuencias funestas.

# De la alcaldia

El alcalde señor Elosegui ha pasado el día ocupado en resolver las multas impuestas per los guardias municipales y despachando expedientes de la sección de higiene del Ayuntamiento.

# Retraso

Continúan los trenes llegando con bas tante retraso.

Desde Zumarraga traia hoy el correo treinta y cinco minutos de diferencia de la hora normai que tiene de llegada à esta pobiación.

## Incendio

Desde Tolosa comunican que en la casa bumero 2 de la calle de la Justicia, propieuad del vecino don José Maria Sarasola se

produjo un incendio el cual pudo ser sofocado, gracias à los oportunos y heróicos esfaerzos prestados por las autoridades y vecincs del mencionado pueblo, a las dos horas de haber comenzado.

Afortunadamente no ha habido que lamentar desgracias personales.

Las pérdides materiales producidas por el incendio se calculan en 100 pesetas.

#### Movimiento ds buques

Ha llegado procedente de Londres el vapor «Moratin» con carga general, el cual despues de dejar aqui una parte de dicha carga ha salido con el resto para Bilbao. El vapor «Ana» ha salido con dirección a Gijón en lastre.

#### El tiempo

Es una cosa exagerada el frio que se deja sentir estos dias aquí.

Esto unido á que de vez en cuando cae una lluvia menudita que contribuye á hacer más desapacible el tiempo.

El corresponsal.

#### DE MADRID

# Primera conferencia Madrid 2 (6 tarde).

# CONGRESO

Próximamente á las tres se abrió la sesión en la Cámara popular.

Preside el señor Marqués de Figueroa. En el banco szul se sientan los señores Maura, Sanchez Toca y Sanchez Guerra. Tanto en los escaños como en las tribunas se observa escasa animación.

El señor Nocedal pide, antes de leerse el acts, que se cuente el número de diputados. Asi se hace, resultando que hay suficiente número.

Se sprueba el acta. Se hacen varios ruegos locales, y de esca-

so interes. El señor Sanchez Toca contesta á ruegos que se le hicieron en sesiones pasadas. El señor Conde de Morella dice que es

muy deficiente el movimiento de tropas que se está llevando á cabo. El señor Maura contesta que no es defi-

El señor Conde de Romanones pide que se discuta el proyecto de saneamiento de la moneds.

Alude al señor Villaverde, y le llama padre del proyecto.

El señor Figueroa dice que se discutirá el proyecto cuando esté presente el señor Romero Robledo. El señor Maura dice que el Gobierno tie-

ne muchos más deseos de que se discuta el proyecto que el señor Conde de Romanones y añade que si es preciso se discutirá en sesión extraordinaria.

El señor Figueros dice que le extraña mucho el interés que tiene el señor Conde de Romanones en que se discuta el citado proyecto.

Añsde que ese interés indica que él es quien desea la discusión y que sus continuas peticiones no representan el criterio de las minorias.

El señor Marqués de la Vega de Armijo dice que le extreña mucho la reserva del Gobierno respecto á este asunto.

Le contesta el señor Maura diciendo que no es aquel el momento oportuno para exponer la opinión del Gobierno sobre el proyecto, pero que para demostrar que no hay tal reserva está dispuesto á exponer esa opinión en la reunión de los jefes de las minorise.

Orden del dis.-Sigue la discusión del proyecto de reforma de la Administración

El señor maqués de Teverga continúa su interrumpido discurso.

## SENADO

Preside el señor Azcárraga.

El señor Marqués de Bolaños dice que es necesario que el Gobierno se fije en el movimiento alarmante que están realizando los socialistas entre los obreros sin trabajo de Valladolid y excita al Gobierno à que procure dar trabajo à los obreros con objeto de evitar la propaganda de las ideas socialistas.

Jura el cargo el nuevo senador por Vizcaya señor Allende.

Después se aprueba el proyecto de ley sobre el impuesto à la pesca.

## Raunión de une minoria

La minoria liberal democrática del Sena do se ha reunido en la Alta Camara con objeto de cambiar impresiones sobre el proyesto de créditos de Guerra, y acordar la condacta que han de observar en la discusión de dicho proyecto.

Se acordó que presenten votos particulares los señores Ranero, Bhusell, Quiroga, Ballesteros y otros.

## ¿Mueva conjunción?

Corren con gran insistencia rumores de que, si no es ya un hecho, no tardará en serlo la conjunción de los señores Maura y Villaverde, que quedó destrozada de raíz con la votacion de los créditos.

# Lo que opinan los conservadores

Como complemento de la anterior noticia diré à V. que los conservadores desean esta conjunción para que duren mucho tiempo les Cortes conservadoras y el Gobierno pue. da realizar los muchos proyectos que tiene en cartera.

## Incendio

En la calle de Ventura de la Vega se de. claro esta mañana un violento incendio en la casa número 17.

Las pérdidas son de alguna importancia. Explosión En Mejorada del Campo ha ocurrido una

explosión de gas, resultande un obrero

muerto. El Rey en Toledo Según noticias recibidas de Toledo S. M. se encuentra en aquella población muy sga-

sajado. Ausencia Los señores Maura y Senchez Guerra no han estado hoy en sus respectivos despachos

## Superabit

La racaudación por todos los conceptos obtenida en el mes de Febrero supera en cuatro millones y medio á la obtenida en rados. igual mes del año anterior.

## No hay duelo

Comunican de Paris que no se ha realis zado el duelo entre Pini y Saint Malato.

### El tiempo

Desde muy temprano ha estado hoy nevando y lloviendo. Hace mucho frio.

# Rusia y Japón

Comunican de Londres que se ha nombrado ya el nuevo ministerio coreano, adipto todo al Japon.

El primer ministro del anterior será procesado.

Dicen de Tokio ha desembarcado en Corea un Cuerpo de ejército jeponés.

Paris.—Hablase de un combate ganado por los rusos, pero hasta la fecha no se han recibido noticias confirmatorias.

# Bolsa de Wadrid

COTIZACION OFICIAL COMPARADA

	SPIE L.	DIN 2
Denda perpetus 4 por 100 int. Idem id. fin de mes. Idem fin próximo Denda amortisable al 5 por 100 Carpetas provisionales 5 por 100. Acciones del Banco de España. Id. de la U. A. de Tabacos. Cambios sobre Paris (tanto por		00'00 98'50
id. id. Londres (noveles	88 80	88'85
por libra esteriina). Paris, Exterior español.	34'85 76'80	00 00 76 70

### En el Corro

Despues de la hora oficial para las operaciones de Bolsa, se han hecho varias en el Corro, cotizándose el Interior á 73:20, el id. Fin próximo á 00 00, los francos á 38'85, las libras à 00 00 y el amortizable à 93'50.

# Segunda conferencia

Madrid 1,0 (11 noche). Final del Congreso

Continúa su discurso el señor marqués de Teverga al cual contesta el señor Povede, de la comisión y se lavanta la sesión á las siete y media de la tarde.

#### Conferencias comentadas

Terminada la sesión del Senado celebró el señor Maura una larga conferencia con el señor Montero Rios y despues con el general Azcarraga.

Como no podía menos de suceder entre los políticos se han hecho diversos comen. tarios de las mencionadas entrevistas, relacionando la primera de las celebradas por el señor Maura con la discusión de los créditos de guerra.

Parece que el Gobierno está haciendo algunas gestiones encaminadas à que la minoría liberal democrática del Sanado intervenga en el debate solamente para consumir dos turnos, desistiendo por lo tanto de la presentación de los votos particulares anunciados.

Pero no obstante, en la minoria existe alguna divergencia por entender el señor Gullón que deben los demócratas extremar la nota de oposición al Gobierno é inclinar. se el señor Montero Rios al empleo de procedimientos más conciliadores.

De todos modos el general Lopez Dominguez ha anunciado que se abstendrá en la votación por ses una questión relacionada con el ejército.

señores Luaces y García Lomas votarán en contra del artículo 4.º del proyecto. La comisión de presupuestos no presentará hasta mafiana el proyecto à discusión

En cambio les senadores ministeriales

#### de la Camara. Revuelo político

Se ha observado en los pasillos y salón de conferencias del Congreso, á última hora de la tarde, mayor animación que de costumbre.

Se hacían cábalas sobre el próximo debate de los créditos de guerra.

El señor Villaverde celebró una conferencia con el señor Dato y después otra con los señores Gasset, Gonzalez Besada, García Alix, Bugallal y doctor Cortezo.

Dichas conferencias versaron sobre la dimisión del doctor Cortezo, de la segunda vicepresidencia del Congreso. Se dice que mañana se dará cuenta á la

Camara de la dimisión mencionada. Si asiste á la sesión el señor Romero Robledo propondrá este que no se admita la

di misión. El Gobierno al hablar sobre este asunto ha declarado que la dimisión del doctor Cortezo, era una cuestión parlamentaria tocando por lo tanto resolver al Parlamento.

#### Las minorias y los villaverdistas piensan pedi: votación nominal. Los villaverdistas.-Candidatura.-El general Azcárraga.-Nocedal.

Se nota entre los villaverdistas bastante agitación con motivo de la quietud que observa el Gobierno respecto al proyecto de saneamiento de la moneda.

-El señor Silvela dará el lunes una conferencis en el Circulo de los Luises. -Se indica al conde de Tejada Valdose-

ra y marqués del Vadillo para la dirección del Banco Hipotecario en la vacante del senor Laiglesia.

-El general Azcárraga ha estado hoy en Palacio celebrando una larga conferencia con la Reina.

Aunque à la salida del régio alcazar mostross el presidente del Senado bastante rerervado respecto á los asuntos tratados, parece que el general informó a la augusta señora de las cuestiones parlamentarias y guerra ruso japonesa.

-Algunos ministeriales significados se han actresdo oficiosamente al señor Noce dal para regarle que desista de pedir el recuento de los diputados al abrir la sesión. El señor Nocedal se ha negado á acceder

#### à la pretension por haber sido-dice-tro. pellado por el Gobierno. El rey en Toledo. Cuestión personal

el dia en Toledo. En la estación le esperaban las autoridades, comisiones militares y civiles y extraordinario gentio.

Como snuncié anoche, el Rey ha pasado

Une compañía de cadetes con bandera y música hizo al Rey los honores de ordenan-Los balcones de las casas estaban deco-

El Rey fué aclamado por las calles. El alcalde hizo entrega al Rey de las llayes de la ciudad. En la catedral se cantó un solemne Te Deum, verificándose después la recepción, que estuvo brillantísima, en el Ayunta-

Después visitó el Rey la Academia militar revisando á los cadetes y conversando largo rato con profesores y alumnos.

De la Academia se trasladó el monarca á la fábrica de armas recorriendo todas las dependencias y presenciando la ejecución de algunos trabajos.

Al regresar á la estación fué objeto de grandes manifestaciones de cariño por parte del pueblo toledano. El tren régio llegó à Madrid à las 7,10 de

la tarde. Durante la estancia del Rey en Toledo se suscitó una cuestión personal por razones de etiqueta entre el alcalde de dicha ciudad y el duque de Arión, que formaba parte de

lla provincia. La cuestión se ha arreglado por medio de una acta.

la comitiva régia por ser diputado por aque

#### Después del duelo

Ante el Juez del distrito de la Latina h comparecido el teniente de seguridad señor Alastuey, el cuel ha declarado eque no se ha batido con el señor Blasco Ibañez.»

El diputado republicano, que también estaba citado para hoy, no ha comparecido. Mañana declararán los padrinos.

#### Tormenta en Port-Arthur

Disen de Loadres que segun despachos alli recibidos se desencadenó una horri ble tormenta sobre Port-Arthur viéndose obligados los barcos japoneses, en vista de ella á abandonar sus puestos replegándose hacia el Mar del Japon.

# Gobernador coreano detenido

Despachos tambien procedentes de Lon. dres dicen que los rusos han capturado al gobernador de An-jou. Además los rusos se han apoderado de la

estación telegráfica. MENCHETA.

Un estreno de Arniches Madrid 2 (12 noche). En el teatro Apolo se ha estrenado esta

noche una zarzuela de los señores Arniches

y Caballero. El primer cuadro fué protestado, finalizando la obra en medio de un profundo si-

# MENCHETA De madrugada

De política Madrid 3 12'50 madrugada).

Dúdase de que mañana asista el señor Romero Robisdo á la sesión del Congreso á fin de evitar una recaida, En ese caso se aplazará el dar cuenta de

la renuncia del señor Cortezo. Parece que este asunto no dará juego como se creia. -Ha circulado el rumor de que el señor Sanchez Guerra será nombrado gobernador

ministerio el señor Lacierva. Pocos han creido que esto llegue à rea-

del Banco Hipotecario, sustituyéndole en el

A despedirse de su madre Madrid 3 (3:10 madrugada). San Petersburgo.-Dicen de esta capital

que ha llegado el general ruso Koropakine procedente de Autoso con el fin de despedirse de su anciana madre. También dicen que à pesar del intenso frío que allí reina entró dicho general en Sen Petesburgo descubierto, donde le esperaban 8000 individuos á quienes dirigió la

palabra diciéndoles que confien en el éxito MENCHETA.

MENCHETA.

# CONTRACTOR CONTRACTOR CONTRACTOR NAME OF TAXABLE PARTY OF

del ejército ruso.

Gregorio 44.

Se venden en la villa de Carcar cinco fincas y un censo que produce cinco duros anuales. Para informes y demás pueden dirigirse á don Aniceto Gomez en Corella.

Se arrienda una cuadra en la calle de San

Darán razòn en la misma casa piso 1.º

# Traspaso

Por defunción de su dueño, se vende, lo mismo junto ó por separado, un taller de carpintería. Informarán San Lorenze 30 y 82.

# Venta de lana

Hay de venta 1.700 arrobas de lana negra fina; para tratar de su venta. dirigirse á D. José M.a Perez y D. Andres Iribarren, ganaderos en Tudela (Navarra). A WORLD STATE OF THE PROPERTY OF THE PROPERTY

### Ingertos y barbados Se vanden en Olite en casa de Salvador Eraso.

Injertos Hay para la venta los siguientes: 800 Murviedro y tempran llo de 1,a 800 Marviedro y tempranillo de 2.a 712 Riparia y garnacha de 1.a 523 Riparia y garnacha de 2.a 2000 Riparia y tempranillo de 2,a

750 Lot y garnacha de 2.a Para precios y demás dirigirse á don Pascual Machicot, de Aoiz (Navarra.)

#### A los contratistas de obras El Ayuntamieuto de Vera (Navarra) vende una puerta de hierro de dos hojas, se 6'55 metros anche, por alto de 2'40 en el centro y 2'80 á los extremos. Su presupuesto 30 pesetas los 100 kilos. Propia para entrada á fábrica ó al-

mocén. Se adjudicará al mejor proponente en

p szo de un mes. Dirigirse al Alcaide.-Bruno

14 24 y 4

80-8 a)

Abonos minerales Superfosfatos de St. Gobain y de otras acreditadas fábricas, hay de venta en el almacén de los señores Veramendi, Goñi y Compañia, situado en la calle de Estafeta, núm. 55, Pam-

plona.

Habiendo quedado desierta por falta de postor la subasta pública celebrada el domingo último para la venta de la Barca que ha cesado en el servicio de paso de esta jurisdición á la de Calaborra y viceversa, se anuncia nueva subasto para el domingo 6 de Marzo próximo á las nueve horas ante esta sala Consistorial, bajo el tipo de 500 pesetas y condiciones establecidas

San Adrian 29 de Febrero de 1904,-El alcalde, Fiorentino Ayenso.

Lo está la de la villa de Aranáz (Navarra) con 2750 pesetas anuales de sueldo, pagaderas por trimestres vencidos; siendo 500 como baneficencia y 2.250 por los servicios á la clase acomo-

Las solicitudes se presentarán al alcalde de esta villa hasta el 19 del próximo Marzo. 8-1

En el estudio del Arquitecto don Fiorencio de Ansoleaga se admiten proposiciones para la com pra de las casas números 45, 47, 49 y 51 de la calle de Santo Andia (Plaza de Recoletas) y la número 5 de la calle de San Lorenzo.

# Pérdida

Se ha extraviado ua perrito Foxterrier, blan-

co, con una mancha negra. À la persona que lo entregue en la calle Mayor número 27, se le gratificará.

# Nuevo Colmado

---PASEO DE VALENCIA, 6 y8---RESTAURANT PLATO DEL DIA:

Rinones al Jerez -Plato para mafiana viernes: Bacalzo á la vizcaina. Se sirven raciones de doce y media á una y media y de siete á ocho de la tarde.

Dependiente de Farmacia Para una importante villa navarra se necesita de buena práctica y representación. Dirigirse

#### con referencias á don Froilán Landa, farmacéuico, Zapatería 22, Farmacia, Pamplona. 4-8

Nodriza

Hay una casada de seis meses de lecha que desea criar en casa de los padres de la criatura. Informarán calle Estafeta núm. 59 piso 2.º

### dos meses, desea criar en su casa. Darà razón don Abdon Perez en Aibar.

Nodriza

Hay una casada, primeriza, y con leche de

Nodriza Hay una que desea criar en su casa tiene 22 años de edad y un mes de leche. Informarán,

calle Comedias-3, 2.0.

lás Nazar.

#### Se necesita un dependiente de cortador. Dirigirse á Manuel Aramayo en Tafalla.

Barbero Se necesita un dependiente que sepa su chilgación en Puente la Raina en casa de den Nica-

#### Artajona Hay un vivero de Aramon Ancin nom, 1 de madres ingertables, y para barbados el que desee puede dirigirse a don Patricio Arriaran.

Mesa de billar

# Tiene de venta, en buen uso, Abdon Ansó, de Bombas Niágara

DE PATENTE De cuadruple efecto y gran rendimiento. Se ha recibido una partida para todos los

usos, dicho sistema es el mejor y más econó. Movidas á brazo, con palanca, volante y para motor; completo surtido de tubos de goma c ass superior. Unico depositario de dichas bombas para Navarra, Ramón Laforgue, Mayor 94 Pam-

Nodriza Hay una con leche de 20 dias que desea criar Informarán calle de Zapateria número 37, tienda. Arriendo de yerbas

Se arriendan en pública subasta, que tendrá lugar en el pueblo de Artieda y casa del que suscribe, á las quince horas del dia seis de Marzo próximo, las del término de Aicos, para ganado lanar y cabrio, por tiempo de un año, que

dara principio el cuatro de Mayo próximo, bajo

las condiciones que estarán de manifieste en ca-

#### sa del que suscribe. Artieda 26 de Febrero de 1904 .- Javier Ar-

Profesora EN CORTE FRANCES

La sefiorita Raimunda Elso, antigua modista, habiendo regresado de Francia donde ha perfeccionado el corte en la acreditada casa de Biarritz Mmes. Valles Caillefer según certificado al efecto, tiene el gusto de ofrecer sus servicios en confección de prendas de señora en la plaza del Castillo núm. 84 piso tercero, esquina á San Nicolás. Da lecciones de corte.

### Establecimiento DE CARRUATES

de Viuda de C. Maisonnave, Estafeta, 60 Carrusjes de todas clases para viajes, paseos, bodas y bautizos.—Servicio diario a la esteción, Servicio especial en carruajes para el Cementerio: precio CUATRO pesetas. m j d -18

# Interesante

A LOS CAPITALISTAS Se necesita un socio comanditario para dar

mayor desarrollo á un negocio ya establecido y flotante en esta capital, que aporte de cuarenta á cincuenta mil pesetas y de no ser socio comanditario se admitirán de veinte a veinticinco mil abonando el seis por ciento anual de interés contando para ambos casos con suficientes garantías. Informarán solamente á los interesados, de 1 á 3 tarde y de 8 á 9 noche, Peilegerias, 50) piso 4.º

Imp. de Et Eco DE MAYARBA

2008 Ministerio de Cultura

# San Adrian

### El señor Valparda: V. debiera estar en una hornacina. El público se refa á mandibula batiente.

#### Se ruega al público visite nuestras Sucursales para examinar los bordados de todos estilos: encajes, resice, matices, punto vainica, etcétera, ojecutados con la máquina

# Doméstica bobina central,

la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares. Máquinas para toda industria en que se emplee la costura.

Todos los modelos á Pesetas 2,50 semanales.

Pídase el Catálogo ilustrado que se da gratis.

# Compañia Singer

Concesionarios en España: ADCOOK Y C.a

SUCURSALES EN LA

PROVINCIA DE NAVARRA PAMPLONA-Paseo de Valencia, núm. 28. TUDELA-Calle Gaztambide, núm. 9. -8

# OLORES PÁLIDOS TAMIENTO

El mejor y más econômico

pania.

36, PAMPLONA.

constipado, seca, ner-

viosa, ronca, fatigosa

y la llamada vulgar-

mente de sangre, por

Sociedad de seguros contra incendios á prima fija

**37 AÑOS DE EXISTENCIA** 

-GARANTIAS-

Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1901: Pesetas 1.353.132.423'53

Fondos colocados en inmuebles situados en Barcelona y en valores de mayor garantia

Siniestros satisfechos 6.233 que importan pesetas 7.632.260430

¿Queréis hacer un seguro bien garantido?

nalmente LA CATALANA que asegura à primas más econômicas que ninguna otra Com-

Aseguraos de la Compañía genuinamente española, y cuyos antecedentes conoscáis perso

El comisionado principal, SEBASTIAN GASTEARENA.-Oficinas: Plaza del Castilo

Capital social: Ptas. 5.000.000

PASTILLAS DEL DR. ANDREU

à las primeras tomas se siente ya un alivio que sorprende

y anima, el pecho y la garganta se suavizan, se produce la

espectoración con facilidad y casi siempre desaparece la

TOS por completo antes de terminar la primera caja.

curado una de estas toses tan incémedas y pertinases, que al

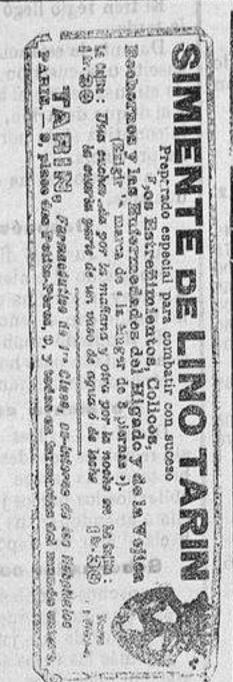
menor restriado se reproducen de una manera inseportable.

de cualquier clase, usen los GIGARRILLOS ANTIASMÁTICOS

Muchisimas son las persenas que con estas pastillas han

Son tan rápidos y segures los efectos de estas pastillas que

Reservas y primas 13.294.501,73



# DEKOLA COMPUESTO

Diploma de honor, cruz de mérito y medalla de oro. Exposición Internacional de Mar-sella 1903. Grand Prix en la Exposición Internacional de Londres.

(Kola, Coca, Guarana, Cacao y Fósforo asimilable) Cura la Anemia, Raquitismo, Enfermedades nerviosas y del corazón, Afecciones gástricas, Digestiones difficiles. Atonia intestinal, etc. Indispensable à las señoras durante el embarazo y à los que efectuan trabajos intelectuales ó físicos sostenidos.—SIN RIVAL PARA LOS NIÑOS Y ANCIANOS.

Farmacia de Pinedo é Hijos, Cruz 10, y Gran Via BILBAO. EN PAMPLONA, Farmacia de Marquina. Pidase en todas las Farmacias.

# El mejor brillante

para limpiar metales es y será siempre

SE VENDE EN TODAS PARTES Exigir «AMOR» marca registrada

Fabr. Lubszynski v Ca, BERLIN. N. O.

# Calle de la Diputación, 349

- Barcelona Extreñimientos Uretrales

Uretritis-Prostatitis-Cistitis Catarros de la Vejina Curación radical garantizada sin sondas, sin dolores, sin funestas consecuencias con los Confites Costanzi los únicos que caiman instantáneamente el escozor y la frecuencia de orinar, los solos que donan á las vise génito-urinarias su estado normal. Una caja Confites Costanzi, 5 pesetas. Males Venéreos Purgación reciente ó crónica, gota militar, pérdidas seminales, úl-

renombrados Confites d'Inyección Costanzi, un frasco Inyección Costanzi, ptas. 4. Sífilis Curación radical con el Antisifilítico Roob Costanzi depurativo insuperable, de la sangre infecta. Cura las adenitisgiandulores, dolores de los huesos, manchas, erapción de la piel y cualquiera clase de sifilis sea ó no heraditaria, garantizado ser puramente vegetal, exento de todas substancias mercuriales que como es sabí lo son daninas para la salud y evita á las personas que han usado estas substancias el que sufran las funestas consecuencias que aquellas producen. Seguro del buen éxito de estos medicamentos, mediante un trato especial con el inventor en la

calle Diputación, 349, Barcelona, se admite á los incrédulos el pago una vez curados. El Roob Costanzi es el remedio más recomendado por las celebridades médicas nacionales y extranjeras para poderlo tomar cualquier estómago y en cualquiera temporada; un frasco de Roob Costanzi, 4 pesetas.

Consultas médicas en la calle de la Diputación, 349, Barcelona, todos los dias, y á las consultas que se hacen por escrito al Dr. A. Salvati Costanzi, se contestan gratis y con reserva. Estos medicamentos se encuentran en Pamplona en las acreditadas farmacias. Depósito, Valentin

Marquins, calle Nueva, 1 y en casa del inventor, calle Diputación 249, Barcelona. Torm: con: trem: spec: inye: fog: mor: s. z. qui: cal: roou: dul: leg: cas: sal; zuc: par:

# preparados por el Dr. AMDREU de Barcelona eprebados por muchas academias y concienades per una larga y no interrumpida serie de ouraciones obtenidas desdejel año 1286 fuerte y crónica que sea, se cura é se alivia siempre con las

Remedio infalible para aliviar con rapidez toda clase de dolores reumàticos, asi agudos como crónicos, articulares ? nerviosos. Tantos cuantos han sido los médicos que lo han ensayado, lo han recetado á sus enfermos, con preferencia á todos sus similares extranjeros.

DEPOSITOS AL MAYOR: Dr. Andreu, J. Viladot y V. Ferrer y C.a: al detalle. - En Pampiona, farmacias de los Sres. Marquina y Aguinaga y en la del autor

Conde del Asalto, 4, Barcelona.

# Café nervino medicinal

Nada más inofensivo ni más activo para los colores de cabeza, jaquecas, vahidos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago, del higadoy los de la infancia en general, se curan infalfblemente. Buenas boticas, & 8 y 5 pesetas caja.—Se remiten por correo a todas partes ... docto. Morales. Carretas, 89, Madrid. Es Pampions, farmacia de J. Valencia.



la Opilacion, la Escrófula, etc.

Exijase el Producto verdadero con la firma BLANCARD y las señas 40, Rue Bonaparte, en Paris. Precio: Pildoras, 4fr. y 2fr.25; JARABE, 3fr

# Servicios

de in Compania Transitiantica

Lin de Filipinas.-Trece viaje anu les, sa llendo de Barcelona cada cuatro sábados, ó sean 2 y SO Enero 27 Febrero, 26 Marzo, 28 Abril: 21 Mayo, 18 Junio, 16 Julio, 13 Agosto, 10 Sep. tiembre, 8 Octubre, 5 Noviembre y 8 de Diciembre; directamente para Port-Said, Sues Aden, Colombo, Penang, Singapore y Manila, wirviendo por trasborde los puertos de la costa criental de Africa, de la India. Java, Sumatre, Ohina, Japon y Australia.

Linea de Cuba y Méjico. - Servicio mensual à Veracrus, saliendo de Bilbao el 17, de Santander el 20 y de Coruña el 21 de cada mes, directamente para Habana y Veracrus. Combluaciones para el litoral de Cuba; centro de América y Norte y Sur del Paci fico.

Linea de New-York, Cuba y Méjico. - Servicio mensual sationdo de Barcelona el 26, de Málaga el 28 y de Cadiz el 30 de cada mes, directamento para New-York, Habana, y Veracruz, Combinaciones para distintos puntos de los Estados Unidos y litorales de Cuba. Tambien se admite ara Puerto Pista; con trasbordo en Habana.

Linea de Venerusia-Colombia. - Servicio mensual, saliendo de Barcelona, el 11, el 18 de Málaga, y de Cádiz el 15 de cada mes, directamen te para Lee Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Orns de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colon, Sabanilla, Curacao, Puerto Cabelle y La Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracitis, con traskordo en Habana. Combina por el ferrocarril de Panamá con las companias de navegación del Pacifico, para cuyas puertos admito pasaje y carga con billates y conocimientos directos. Combinación para si litoral de Unba y Paerto Elco. Se admits pasaje para Puerto Plate, con trasbordo en Puerto

Linca de Canarias. - Servicio menenal, saliendo de Barcelona el 17, de Valencia el 18, de Alicante el 19, de Málaga el 20 y de Cádiz el 22 de cada mes, directamente para Casablanca, Masagán, Las Paimas, Santa Orús de la Palms y Santa Oruz de Tenr srife, egresando por O4diz, Ascante, Valencia Barcelona.

Linea de Eernando Póo. - Servicio bimestral, saliendo de Barcelona el 25 de Enero y de Cadia st 30 y así sucesivamente cada dos meses para Fornando Poo con escala en Casablanca, Masagée y otros puertos de la costa occidental da Airlea y Golfo de Guines.

Linea de Tanger. Balldas de Cádis: lunes miércoles y viernes.

Salidas de Tanger: martes, jueves y sábados. Linea de Buenos-Aires, -- Bervicio mansual esliendo de Barcelona el 8, de Valencia el 8, de Malaga el 5 y de Cádiz el 7 de cada mes, directamente para Santa Oras de Tenerife, Monteviideo y Buenos Aires. Fara precios y condiciones al agente en Na-

Aarra Ricardo Samaniego, Pampiona.

Fábrica de aguardientes químicamente puros anisados por destilación Barrio de la Rochapea, número 69, Pampiona in a wind a bibac Constanting outline

Los dictámenes de eminentes químicos que los han analizado y recomiendan su uso por su pureza y esmerada elaboración; los premios adquiridos en cuantas exposiciones han sido presentado, asi de España como del Extranjero y la preferencia que el público viene dispensando á nuestros anisados, demuestra bien claramente su superioridad sobre las demás clases que circular por el comercio. A nuestros clientes que no hubieren recibido ya el cromo anuncio que regalamos, con su aviso, lo incluiremos en el primer pedido que se nos hag

Correspondencia á J. Martialay, San Nicolás, 28 Pamplona

MUELAS, usen el ELIXIR y los PÓLVOS de

encias, evitando las caries y oscilación de los dientes.

Pidanse estos medicamentes en tedas las farmacias

SANTORAL

Dia 3 JUEVES -Santos Emeterio y Celedonio, hermanos mártires.-Profesaron vida militar, sin que la herencia de las armas estorbase su progresos en la virtud cristiana. Su padre. San Marcelo, mártir, capitán de una legión romans, les había educado según las máximas del Santo Evangelio, y así no es extraño fuesen buenos cristianos al par que valerosos militares. En una cruel persecución que se levantó en Calahorra contra los cristianos, fueron puestos en la cárcel, donde sufrieron malos tratamientos y vejaciones y, por último, fueron degollados junto al rio Arnedo.

Después del alma unida hipostáticamente al Verbo, la de Maria es la más grande y digna de sí que el Omnipotente hizo en este mundo.

CULTOS Oficio de San Emeterio y Celedonio con rito doble y color encarnado.

En la Catedral-A las nueve Horas manores A las tres, visperas, completas, rosario, maiti-

nes y laudes. A las seis, rosario de los Esclavos.

Kn Santo Domingo.-A las cinco y media y once de la mañana y á las siete y media de la tarde, ejercicios espirituales para sirvientes, dirigidos por al R. P. Gaspar Benito, de la Compafifa de Jesús.

En San Nicolás. - A las seis y media de la tarde, novena á San Francisco Javier. En San Saturnino. - Cuarenta Horas. De cua-

que prepara el mismo DR. ANDREU y se le quitaran el instante.
Les ataques de ASMA per la noche, se calman también al momente
con sus PAPELES AZOADOS; basta quemar une dentre de la
habitación para que el enfermo pueda dormis tranquile toda la neche. Les molectisimos rectriades de la nariz y de la cabeza, se caran en many pocas horas de la manera más fácil y sencilla con el &RR. que propera el mismo DR. ANDREU (véase el prospecto). 4 SANA, SERMOSA y FUERTE, y no padecer DOLORES DE que prepara el mismo autor. Su uso perfuma el aliento, emblanquece la dentadura, calma el dolor de muelas y fortifica notablemente las

stafeta, Abonos para todas ссвес fato de potass- Sulfato de l Semillas de hortalizas, fic Arados de variss marcas, Dirigirse a M. ERRO y C

En las Salesas .- Dia de retiro mensual para la Guardia de Honor.

SERVICIO PARROQUIAL DE ENFERMOS Sau Hatumino-Tercenderias 9 y 11, 2.0 San Lorenzo-Mayor 71, 1.0. San Nicolás-San Anton 19 y 21, 2,0, Ban Juan Bautista .- Mercaderes 11, 8.0, Han Aonsfen .- Ban Agustin 8, 8,0,

# O FACE DE LA CONTRACTOR DE LA COMPANSA DEL COMPANSA DEL COMPANSA DE LA COMPANSA DEL LA COMPANSA DE LA COMPANSA

O ARCEL DE PAMPLONA Existencia en el dia de ayer: De causa pendiente Agresto mayor En expectación de mercha

MERCADO DE CEREALES

dad:	precios que rigieron ayer en esta ci									
a reading	ROBO	Doble decálitro								
	Reales vellón	Pesetas								
Trigo	25,00	4.44								
Avena	13,60	1,98								
Cebada	14,40	2,56								
Habas duras	20,00	8,56								
Bezs	18,40	8,28								
Maiz	20.00	8,56								
Aiscol	17,00	8.04								
Girón	17,00	3.04								
Alholya	10,00	1,79								
Ezcandia	08,00	1,42								

VIAJEROS Han llegado á las fondas y casas de huéspedes de

Don Francisco Iturria, don Vicente Lizaso, don Mauricio Huici. don José Moline, don Manuel Gimenez, don Atanasio Ochos, don A. Loitegui y don Carlos Sanchez. COTIZACION DE AYER Anir.

Valores de Navarra Deuda provincial al 4 per 100 102'50 Daude municipal al 4 por 100 . . 1102'50 Oredito Navarro. 1191 La Papelera Española Fabrica del Bidesoa (Vera)\* Id. id. obligaciones al 5 por 180. La Vinicola (Campanas) Tejeria Mecanica Pamplonesa Maineario de Botein Asugarara (Marchia) Aznearera (Tudela) La Agricola, acciones de 500 peretas 8. a 8. a Sáries con 60 por 100 dezentel Electra Pampionesa La Vasco Navarra It. completomenta liberadas . . . Electra Bideaca Mleoire-Irati «Lin Yasconia», Agose minerale de Burleds. Blacina dal Kelles.

(Dal Balatin de las 'syrafteres es flaceraries de Panylmas RL TIKMPO Temperature maxima de antsayer Altura barometrica à las 8 de aper sillimatros. Espacio recorrido por el viento en diokas 36 hores on kilómetros

REGISTRO CIVIL

En el Juzgado municipal de esta ciudad se hicieron ayer las siguientes inscripciones: Nacimientos.-Varones 0. hembras 0. Defunciones.-Teresa Ayestarán, de 2 años, de Pamplona, Compañía, 22, . - Miguel Lezaro Larrea, de 1 meses, de idem, Paseo de Valencia 80.-Gerardo Munarriz Villaba, de 10 meses, de idem, Mayor 10.

Matrimonios.-Ninguno.

# Pasatiempos

CHARADAS Remitida por «Un admirador de lo bueno». Con dinero que tenia en una segunda prima me compré anoche una todo para marcharme á la mina.

Remitido por «Cachalote».

Langosta.>

-8/7

Dos que mueical es prima, y una y tercia dice mfi como dos tambien que todo es un estado infeliz.

Remitida por Tres miradas, y dedicada é

Segunda cuarta, esta noche con mi primo Salvador, sentado en una lanchita sobre el prima sterrador, nuestro amigo tercia cuarta llegará á San Sebastian, y dará una carta á todo

Remitida por «El duque del Alcanfor». Cuando compres un dos tercia déjala siempre à deber para no pagaria nuuca, una el vendedor dos tres.

Soluciones á la charada publicada el dia 1. TELESFORA Han remitido soluciones exactas: «Rosa páli»

da»; «Un ruso japonés» «Roff Oihur», «Silime Oiburs, «La hija de Rosa pálida», «Boloqui el portero», «Fray Chuti», «Cataplim, cataplam», «Un patudo», «La prima de Seuman Aveino» y «La hija única.»

Buzón.

«La cubana y la Traviesa». - No, por Dios, no es tan preciosa esta charada, porque verá V. Prima dos tela ligera

Y si á eso llamamos tela ligera, no se que vamos á decir de la seda, por ejemplo, La otra charada queda admitida.

«Rosa Pálida». - Llegó á tiempo pero lo omiti voluntariamente. El príncipe Enrique. He mirado una charada, he visto que solo era nna copia y esto me

ha evitado continuar revisando las demás. DON CANDIDO.

Hoy una buena partida á precios módicos, y

se hace rebaja, lievándose de seis arrobas en adelante. Pueden presentarse al Conserje de este perió.

713,2 de su pariente Julian. tro y media á seis y media de la tarde. esta ciudad, las personas siguientes: 122 dico. 2008 Ministerio de Cultura